## **Lebenslauf**

## Fawzi AL-DUBHANI

Geburtsdatum: April 24, 1982, in Taiz - Jemen

Adresse: Prenzlauer Allee 11, 10405 Berlin - Deutschland

Handy: 00 49 15732265194

E-Mail: fawzi.aldubhani@gmail.com



Bildungsweg		
Juni 2007 -	Diplom in architektonischer Dokumentation durch	
Juni 2009	Bildmessung für kulturelles Erbe	Sana'a - Jemen-
	(in Kooperation zwischen dem Sozialfond für Entwicklung in Jemen und dem	Paris - Frankreich
	ENSG in Frankreich; Kurse in Jemen und in Frankreich über zwei Jahre)	
	Ecole Nationale des Sciences Géographiques – ENSG- IGN	
Aug. 2005 -	Betriebswirtschaft	Sana'a - Jemen
Juli 2008	Future University – Community College	
Mai 2005 -	Diplom in Grafik und Multimediagestaltung	Sana'a - Jemen
Juni 2007	Arena Animation Education Center	New Delhi - Indien
2000 - 2002	Diplom in der Englischen Sprache	Sana'a - Jemen
	Modern British Institute	
1996 - 1999	Abschluss der Oberstufe – Fachbereich: Management	Sana'a - Jemen
	Abdul Nasser Secondary School	

Arbeitserfah	rung	
März 2016 Sep. 2020	Ehrenamtliche Arbeit in der Flüchtlingshilfe Flensburg  - Übersetzer für Arabisch – Englisch; innerhalb und außerhalb des Büros.  - Büroarbeiten  - Koordinator verschiedener Kinderprojekte	Flensburg - Deutschland
Nov. 2018 Okt. 2019	Koordination von Flüchtlingshilfeprojekten Koordinator eines Kinderprojektes (Lernen, Ausflüge, Sport, kochen und weitere Aktivitäten)	Flensburg - Deutschland
Nov. 2018 Juni 2019	Comenius-Schule Flensburg Aushilfslehrer für Englisch. Im Nachmittagsprogramm von der 5. bis zur 8. Klasse	Flensburg - Deutschland
April 2017 April 2018	Bundesfreiwilligendienst in Flensburg in Flüchtlingshilfe Flensburg, Ramsharde Schule und der Comenius-Schule	Flensburg - Deutschland
Jan. 2016 Okt. 2019	Ehrenamt bei den Sportpiraten Flensburg Koordinator für die Sportaktivitäten (Familien, Kinder und Jugendliche) & bei Bedarf als Übersetzer von Arabisch in Englisch für Geflüchtete	Flensburg - Deutschland
Sep. 2014 – Juni 2015	Italian – Yemeni Center for the Conservation of Cultural Heritage  Koordinator für das Zentrum in Jemen	Venedig - Italien Sana'a - Jemen
Okt. 2008 – Juni 2015	Istituto Veneto per i Beni Culturali (Italienisches Restaurierungs und Bewahrungsinstitut) - Verantwortlich für die Dokumentation im Jemen, für die Restaurierungs- und Instandsetzungsprojekte und Kurse Koordinator für das Institut im Jemen.	Venedig - Italien Sana'a & Taiz - Jemen

März 2003 –	Sozialfond für Entwicklung	Sana'a - Jemen
Okt. 2008	Bewahrung des Kulturerbes	
Von Okt. 2008	- Arbeit als Sekretär	
bis Juni 2015:	- Dokumentationsabteilung:	
Arbeit als	Arbeit als Grafik- und Multimediadesigner	
Berater, Fotograf	- Fotograf.	
und in der Verwaltung.	(Dokumentation von Gebäuden durch Bildmessungsverfahren)	
ver waitung.	- Projektverwaltung	
Juni. 2006	Touristenführer im Jemen	Jemen
Dez. 2014	(freiwillig; während meiner Freizeit)	
Aug. 1998 -	Center Architect Training Studies (CATS) unter der	Altstadt von
März 2003	Organisation für die Erhaltung historischer Städte	Sana'a - Jemen
	(Ministerium für Kultur und Truismus)	
	- Büchereimanager.	
	- Dokumentationsabteilung.	
	- Manager für die Abteilung für akademische Kooperation	
Sep. 1999 -	Deutscher Entwicklungsdienst (ded) im Büro vom "ded",	Altstadt von
März 2003	beim Center Architect Training Studies (CATS)	Sana'a - Jemen
111112 2000		
	Projekt für die untersuchende Dokumentation von historischen Städten	
	-Feldbegehungen und Geländeaufnahmen.	
	-Assistent des Projektmanagers für Dokumentation.	
Mar. 1006	-Assistent für die deutschen Experten.	Altstadt von
May. 1996 -	Organisation für die Erhaltung historischer Städte	Sanaʻa - Jemen
Aug. 1998	(Ministerium für Kultur und Truismus)	
N/I A 11	- Verwaltung und Sekretär.	Aden - Jemen
Mar. – April 2009	Projekt des Louvre Museums und der französischen	Auen - Jemen
2009	Botschaft in Sana'a: Museumskunde «Einführung in die	
	Grundprinzipien der Erhaltung und Restauration in	
	Museen»	
	Koordinator des Kurses	
2001	Strategie Programm für kulturelles Erbe – Niederlande	Zabid –Jemen
	Projekt -	
	- Projekt zur Untersuchung und Dokumentation historischer Städte	
	(Zabid):	
	-Feldbegehungen- und -untersuchungen.	
	-Verwaltung und Koordination	
Okt. 2001	National Information Center	Sana'a - Jemen
	Untersuchung der aktuellen Datenlage & Informationen für	
	Regierungsinstitutionen	
May 2005	Architektonische Dokumentation durch die Verwendung von	Jemen
June 2014	Bildmessungsverfahren für viele Monumente und historische Orte im	
	Jemen für den Sozialfond für Entwicklung – Einheit für kulturelles	
	Erbe – mit einem Team aus dem Jemen und einige Monumente mit	
	einem französischen Team vom ENSG in Paris.	
May 2005	-Verwaltung und Koordination  National Information Center  Untersuchung der aktuellen Datenlage & Informationen für Regierungsinstitutionen  Architektonische Dokumentation durch die Verwendung von Bildmessungsverfahren für viele Monumente und historische Orte im	

TRAINING		
23 Nov. 2020 18 Dec. 2020	Praktikum in ProDenkmal Berlin	Berlin Deutschland
09 Sep. 2019 13 Sep. 2019	Fortbildung an der Universität Stuttgart (57 <sup>th</sup> Photogrammertric week)	Stuttgart - Deutschland
Nov. 2017	Gemeinschaftsorganisation	Kiel - Deutschland

Nov. 2017	Reflexionsseminar	Ritterhude - Deutschland
Sep. 2017	Intensivkurs für die deutsche Sprache	Ritterhude Deutschland
Juli 2017	Sommerschule: Kulturelles Erbe -3D Vermessung & Modellierung CIPA Heritage Documentation	Paphos Zypern
26 Sep. 2016	Deutschkurs	Flensburg -
18 Okt. 2016	Europa Universität Flensburg	Deutschland
11 April 2016	Perspektiven für Geflüchtete – Trainingskurs	Flensburg -
01 Juli 2016	Sprachtraining, Bearbeitung professioneller Themen, Anerkennung	Deutschland
	von Zertifikaten, Kontakt zu Arbeitgebern, praktische Erfahrungen	
	im Praktikum	
20 Car. 2015	TERTIA Flensburg.	Granada -
28 Sep. 2015 2 Okt. 2015	Teilnahme bei der internationalen Konferenz für digitales Erbe	Spanien
2 OKt. 2013	- Universität von Granada - Virtual Archaeology International Network	
3 Aug. 2015	Sprachkurs für Italienisch	Florenz - Italien
25 Sep. 2015	Il David Institute	
Juli 2015	Sommerschule: Kulturelles Erbe -3D Vermessung & Modellierung	Paestum - Italien
	CIPA Heritage Documentation	
Okt. 2013	3D – Scanner Kurse	Paris - Frankreich
	ENSG - Ecole Nationale des Sciences Géographiques	
Sep. 2013	Konservierung von kulturellem Erbe	Venedig - Italien
	IVBC - <u>Istituto Veneto per i Beni Culturali</u>	
Mar. 2013	Bildberichterstattung	Sana'a - Jemen
	Französisches Kulturcenter – französische Botschaft	
Jan. 2012	Die empfindliche Entwicklung von Disputen Sensitive	Sana'a - Jemen
	Sozialfond für Entwicklung	N. D. II.
Juni 2011	Adobe Kurs für Fotografen	New Delhi - Indien
NY 2010	Koenig Solutions	
Nov. 2010	Restoration von Gebäuden mit historischem Erbe für das Projekt	Sana'a - Jemen
	zur Unterstützung der neuen Strategie zur Bewahrung kulturellen	
	Erbes des Jemen	
Sep. 2008	Französische Botschaft und der Sozialfond für Entwicklung	Chioggia - Italien
Scp. 2000	Stone Sculpture  IVBC - <u>Istituto Veneto per i Beni Culturali</u>	
Sep. 2008	Sommerkurs: Italienisch	Padova - Italien
~ <b>cp</b> : =000	Boston University – Padova office	
Aug. 2008	Fotografie-Kurs	Sana'a - Jemen
S	Yemeni Photographers House	
Feb. Mar.	Vorbereitung von Managementplänen und der Erhaltung von	Sana'a - Jemen
2008	historischen Städten	
	Sozialfond für Entwicklung	
Okt. 2007	Sommerkurs:	Perpignan –
	Documented part of Sample Cap –Church-	Frankreich
	ENSG - IGN's School of Geomatics	
<b>Mai 2007</b>	Fotografie-Kurs	Sana'a - Jemen
	British Council	
Okt. 2006	Sommerkurs: Documented part of Charteuse de Villeneuvelez	Avignon - Frankreich
	Church.	1 runkreich
	ENSG - IGN's School of Geomatics	

Juni 2006	Fotografie-Kurs	Sana'a - Jemen
	Yemeni Photographers House	
Okt. 2005	Fotografie-Kurs	Sana'a - Jemen
	Yemeni Photographers House	
Sep. 2005-	Archivierungs- und Dokumentationskurs	Sana'a - Jemen
Okt. 2005	The Yemeni Center for Info. & Technical Training	
Sep. 2004-	Kommunikation in der englischen Sprache	Sana'a - Jemen
Aug. 2005	Yemen America Language institute YALI	
Mai 2003-	MS Power Point, Adobe Photoshop, Macromedia Flash MX	Sana'a - Jemen
Juni 2004	Manchester Institute International	
Zwischen	Kommunikation in der französischen Sprache – insgesamt für	Sana'a - Jemen
2000 und	eineinhalb Jahre -	
2004	Französisches Kulturcenter	
Okt. 2000	Bibliothekar & Informationskurs	Sana'a - Jemen
-Nov. 2000	Yemeni Association for Library and Information	
Mai 1999 –	MS Windows, MS Word, MS Excel, MS Access Kurse	Sana'a - Jemen
Okt. 1999	Modern Scientific Center, Sana'a	

Aktivitäten		
28 Feb. 2017	Koordinator und Dolmetscher der Sportpiraten Flensburg	Flensburg - Deutschland
30 Mar. 2017	"Culture makes you strong - the open movement hall"	Denischiana
	Bundesministerium für Bildung und Forschung	
	Projekt für Kinder von 3 bis 6 Jahren	
	An der Europa Universität in Flensburg teilgenommen	
Sep. 2016 Aug. 2019	Teamleiter der arabisch kulturellen Gemeinschaft - Flensburg	Deutschland
06 Sep. 2016	Koordinator und Dolmetscher der Sportpiraten Flensburg	Flensburg - Deutschland
06 Okt. 2016	"Culture makes you strong - the open movement hall"	Deutschlana
	Bundesministerium für Bildung und Forschung	
	Projekt für Kinder von 3 bis 6 Jahren	
	An der Europa Universität in Flensburg teilgenommen	
29 Aug. 2015	Koordinator und Dolmetscher der Sportpiraten Flensburg für ein	Flensburg - Deutschland
02 Sep. 2016	Kinderfußballcamp zusammen mit dem FC St. Pauli	Deutschland
01 Mar. 2016	Koordinator und Dolmetscher der Sportpiraten Flensburg	Flensburg -
31 Mar. 2016	"Culture makes you strong - the open movement hall"	Deutschland
	Bundesministerium für Bildung und Forschung	
	Projekt für Kinder von 3 bis 6 Jahren	
	An der Europa Universität in Flensburg teilgenommen	
22 Okt. 2015	Ehrenamtliche Arbeit mit dem Roten Kreuz in einem	Kellinghusen - Deutschland
15 Dez. 2015	Flüchtlingslager:	Deutschland
	Dolmetscher und Verwaltungsarbeiten	
12 Okt. 2015	Work as a Volunteer with the Red Cross in a Camp of refuges:	Frankfurt - Germany
22 Okt. 2015	Translator in the clink and the hospital	Germany
Feb. 2015	Leiter eines Fotografie-Kurses	Sana'a - Jemen
	Zusammen mit dem Italian – Yemeni Center for the Conservation of Cultural	
	Heritage	
Okt. 2014	5-tägiger Tauchkurs – Padi Zertifikat	Hurghada -
	Hurghada Center	Ägypten
Mar. 2014	5-tägiger Tauchkurs	Sokotra -

	Socotra diving center	Jemen
Mar. 2014	Leiter eines Fotografie-Kurses	Sokotra -
	Protection environment center	Jemen
Okt. 2010	Leiter eines Fotografie Kurses des Sozialfonds für Entwicklung	Sana'a –Taiz–
Feb. 2015		Hadramout-Zabid
Sprachen:	- Arabisch: Muttersprache.	
	- Englisch: Sehr gute Kenntnisse.	
	- Deutsch: gute Grundkenntnisse.	
	- Italienisch: Grundkenntnisse.	
Hobbys:	- Fußball	
	- Fotografie	
	- Kochen	
	- Schwimmen und Tauchen	
	- Reisen und wandern	